

中国民间  
文化遗产  
抢救工程  
THE PROJECT TO CHINESE  
FOLK CULTURAL HERITAGES



CHINESE  
FOLK TALES  
SERIES

中国民间故事丛书

江苏徐州·新沂





# 中国民间故事丛书

中国民间文艺家协会 组织编写  
总主编/罗杨 本卷主编/殷召义 陈祖忻

新沂卷

江苏徐州



知识产权出版社

全国百佳图书出版单位

图书在版编目(CIP)数据

中国民间故事丛书·江苏徐州·新沂卷/罗杨总主编. —北京:知识产权出版社, 2016.5  
ISBN 978-7-5130-3196-7

I. ①中… II. ①罗… III. ①民间故事—作品集—新沂市 IV. ①I277.3

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第031702号

责任编辑:孙昕

文字编辑:门书文

装帧设计:研美设计

责任出版:刘译文

中国民间故事丛书·江苏徐州·新沂卷

中国民间文艺家协会 组织编写

总主编 罗杨

本卷主编 殷召义 陈祖忻

出版发行:知识产权出版社有限责任公司

社址:北京市海淀区西外太平庄55号

责任编辑电话:010-82000860 转 8111

发行电话:010-82000860 转 8101/8102

印刷:北京科信印刷有限公司

开本:720mm×1000mm 1/16

版次:2016年5月第1版

字数:317千字

ISBN 978-7-5130-3196-7

网 址: <http://www.ipph.cn>

邮 编:100081

责编邮箱: [sunxinmlxq@126.com](mailto:sunxinmlxq@126.com)

发行传真:010-82000893/82005070/82000270

经 销:各大网上书店、新华书店  
及相关专业书店

印 张:18.75

印 次:2016年5月第1次印刷

定 价:46.00元

出版权专有 侵权必究

如有印装质量问题,本社负责调换。



## 神话

- |               |            |
|---------------|------------|
| 003 人的来历和女媧补天 | 吃山东带江南     |
| 004 月亮和星星     | 神上神        |
| 005 启明星的传说    | 010 铁拐李烧腿  |
| 006 牛的来历      | 011 韩湘子贬叔  |
| 007 彭祖的传说     | 012 何秀姑成仙  |
| 彭祖短命          | 013 张果老倒骑驴 |
| 那是你祸害大爷       | 015 二郎扁担   |
| 008 姜子牙封神     | 016 扳倒井    |
| 封张玉皇          |            |

## 传说

### 人物传说

- |           |             |
|-----------|-------------|
| 021 刘秀逃难  | 028 霸王桥     |
| 御马槽       | 029 奎星死后斩萧何 |
| 箭丘河       | 031 刘伯温     |
| 盐里生蛆      | 救徐达         |
| 023 喂马槽   | 砸诸葛碑        |
| 025 桑树和蜈蚣 | 不打五更        |
| 026 虞姬沟   | 033 庞涓和蒯黎   |

034 庞涓与“山蟒”

035 韩信的传说

出世

分井

捉妖

葬母

十面埋伏

041 玉波堂

042 神医孙思邈

石头汤

郎中的铃与镯

044 没有脚趾的石狮子

045 和尚还俗

## 地名传说

048 塔山

050 五华顶

053 神山

054 巴山

055 小鬼洞

057 白马涧

058 三仙洞

060 墨河

063 沐河

064 朱洪汪

067 黑龙潭

069 骆马湖(一)

070 骆马湖(二)

071 阿湖

072 堰头大寺庙

073 方光院

075 冷姑奶庙

076 乞丐与月牙桥

077 老鳌桥

079 独眼桥

079 黄草关

082 七真岩洞

083 仙吕井

084 黄腊树

086 新安镇

087 棋盘

088 王庄

089 龙池

090 庄头村

092 四王庄

093 白草村

094 一条龙村

## 动植物传说

096 哥哥打

097 牛和猪的来历

- 098 乌鸦为什么嘴臭  
099 虾到死时方知羞  
100 骆马湖青蛙

- 101 荞麦的来历  
103 半夏

## 民俗传说

- 104 窑湾绿豆烧  
105 捆香蹄  
107 盐豆  
108 姬家尺  
109 镜子

- 110 撕破门吊子  
110 上坟烧纸  
111 陪客坐上席  
112 为什么要踩药渣  
113 新沂十月十八会

## 故事

### 幻想故事

- 117 王小拉塔  
118 玉兔做媒  
120 一枚山钥匙  
121 “怎么了”  
124 石碓臼

- 126 五千吊钱  
127 “狗腿子”的故事  
128 阎王判案  
129 张大侃和李大骗

### 生活故事

- 131 巧斗地头蛇  
133 智斗老财主  
134 傻抠张肉头

张肉头和长工  
“俺蠢，俺蠢！”  
骗吃骗喝

- |              |     |            |
|--------------|-----|------------|
| 口头语          | 167 | 闹洞房        |
| “爹，拐弯了！”     | 168 | 二龙戏珠       |
| 父母官          | 169 | 两个儿子不如一匣石子 |
| “我卖我”        | 170 | 隔窗看见儿抱儿    |
| 143 “人心黑”    | 171 | 人行好事奔前程    |
| 144 丑妻也是宝    | 173 | 路不平和庞人采    |
| 145 小皮匠相亲    | 177 | 兄弟卖诗       |
| 148 机智的老板娘   | 179 | 没量（良）心     |
| 149 不准抬杠     | 181 | 吃面皮        |
| 150 太太断案     | 183 | 路上小雨纷纷下    |
| 152 聪明的妻子    | 184 | 十年河东转河西    |
| 152 各户种      | 186 | 黑漆大门       |
| 153 二斤半      | 188 | 兄弟俩        |
| 155 憨二发迹     | 190 | 天高不算高      |
| 156 柳公子休妻    | 191 | 钱廷选赶考      |
| 159 苏氏戏愣子    | 195 | 肉头户        |
| 161 泼水姻缘     | 198 | 许小宝死在羊圈    |
| 163 张知县巧断鸳鸯案 | 200 | 金三陪客       |

## 机智人物故事

- |           |           |
|-----------|-----------|
| 203 背磨石   | 216 比智慧   |
| 204 告状    | 217 妇人领饷  |
| 205 店老板赔情 | 219 说真假话  |
| 207 贩盐    | 220 过桥    |
| 209 考状元   | 222 辨“诬”  |
| 210 率众抗捐  | 224 帮工    |
| 212 捉鳖戏官  | 226 火龙衫   |
| 213 算命    | 228 半年戏   |
| 214 斗河霸   | 230 认假不认真 |

233 冯三

236 智胜拦路贼

237 “起死回生”

238 测字

239 挑瓜儿

---

## 笑话

---

243 阿三拾银

243 滚出来的官

245 张三夸富

245 目不识丁

246 全不懂和假内行

248 老相好

249 难活

250 三句话不离本行

250 不是人

251 三人泪五行

252 老馊抠的后事

253 实在听不下去

253 三套官服

255 尖腕子

255 分银子

256 憨子学字

258 大馊抠和小馊抠

260 请木匠

261 李老三剃头



中国民间故事丛书

江苏徐州

新沂卷

神話





## 人的来历和女娲补天

讲述：徐太凤 女 40岁 农民 不识字

记录：孟玉红 女 15岁 学生

1986年3月14日采集于高流高二村

自从盘古开天辟地之后，天下万物齐生，就是没有人。女娲娘娘就把捏泥人的法术传给了身边的金童和玉女，叫他们下凡造人。于是，金童和玉女来到地上，照女娲娘娘的吩咐造人。

他们挖来一些黏土，用水调匀，按照对方的模样捏人，把捏好的泥人放在地上晒。

他们怕风雨淋湿了这些泥人，就在一个林子里拔了四棵一样高、一样粗、一样绿的树，在树杈上搭了些树枝来为这些泥人遮挡风雨。他们晚上把泥人搬进去，早上把泥人搬出来，辛辛苦苦地造人，终于，这些泥人被晒干了。

这一天，金童和玉女又把泥人从小棚里搬出来晒。泥人搬完了，就到林子里找树果吃。谁知这时天上乌云翻滚，他们急忙跑回来把泥人往棚里搬，刚刚搬完，忽听“轰隆”一声，天塌了一块，堆成了一座山。树林被震倒了一片，泥人被砸坏了不少，缺胳膊少腿的，还有没眼睛没鼻子的，再不就是没有耳朵的。

天又晴起来了，他们又把泥人搬出去晒。第二天，这些泥人都活了，像刚睡醒似的打量四周，欢呼跳跃着跑到林子里摘果子吃去了。

金童和玉女造了人，就回到天上复命。他们见女娲娘娘正在炼石头。女娲娘娘告诉他们，这石头是补天用的，如果不把那块天补上，不出三天，地上的万物都要死净了。于是，金童和玉女又帮女娲炼这块五色石了。

一天、两天，正当地上万物奄奄一息的时候，女娲娘娘和金童玉女炼好石头，把天补好了。

## 月亮和星星

讲述：孙仰之 退休教师

记录：纪昌敬 报道员 高中

1986年8月采录于纪集乡

早先，天上没有星星和月亮，只有一个太阳。太阳一落，就满天瞎黑。那时谁家也不兴点灯点火。一到夜晚，常有人相互碰撞，或被绊倒，伤胳膊伤脸，扭了腰断了腿的事不断发生。到处有人唉声叹气。

有个孤苦伶仃的姑娘，名叫月姐，靠纺织为生。她的手很巧，织出的花朵跟真的一样，织出的鸟儿活蹦蹦跳，人都夸她。但唯一使她不顺心的，是一到晚上没有一丝光亮，她一听别人为碰伤叫苦，心就发酸。

有一天傍晚，月姐准备收拾织布机，可天黑了。她正愣神，忽然见到有个银发老太婆，驾着一只银兔，来到空中，扔下一盘银光闪闪的丝线和一盘淡蓝色的丝线，告诉她：“孩子，给你这点线，用你的巧手织你最想要的东西吧！”说完，不见了。

月姐捧着那两盘线，琢磨着：“织什么东西呢？”想了好一会儿，说：“俺就织一个能发亮的东西吧。”

她织呀，织呀，不知忙了多少天，终于把那盘丝线织完了。她把织成的那个大大的圆圆的东西往门口一挂，呀，一下把四周照得透亮。村上的男女老少都跑到她门口，有的纺线，有的拉呱。

等人们散去了，月姐才睡觉。朦胧中她听到有人说话：“月姐呀，你真巧，织出了大家盼望的东西。但你应该把这东西挂在天边，让天下人都能见到光明才对呀！”月姐睁眼一看，还是送线给她的那位老太婆，说罢又不见了。

第二天，月姐早早地起床，告别了父老兄妹，背着草鞋，提着那发亮的东西上路了。她逢山翻山，遇河过河，一直翻了九十九座大山，过了九十九条大河，终于在八月十五这天晚上到了天边。她望着老高老高的山，心里犯了难：俺怎么上得去呢？她把那发亮的东西抱在怀中，坐在一块石头上睡着了。

不一会儿，狂风大作，又下起了倾盆大雨。等月姐惊醒时，已被大风

卷到天上，想下来也不能下来了。她怕那发亮的东西丢了，忙从怀中掏出看看，刚一掏出，一下变成一座秀丽的宫殿，她也变成一个银发老人。她再摸摸口袋，里面还有一把织那东西时剩下的线头，索性掏出往四周一撒，顿时出现了点点亮光。

那透明的宫殿，就是天上的月亮。坐在宫殿中纺线的老太婆，就是当年的月姐。现在天上一闪一闪的星星，就是月姐撒落的线头。后来，人们为纪念月姐，每到八月十五，就拿出天下最好吃的东西供奉她。

## 启明星的传说

讲述：朱斯民 58岁 农民 初中

记录：王永 20岁 新店乡南涧人 学生

1986年6月采录于新沂骆马湖一带

“启明星”的土名叫“慌忙星”，又叫“大亮星”。传说他原来并不在天的东方。这是怎么回事呢？

相传，很久以前，天上有三颗星星，他们是同胞兄弟，经常在一起吵闹。

有一天，玉皇大帝正坐在金殿上同一些大臣和星宿商事，不知是谁突然说了一句：“陛下，近年来众星宿都对各自坐的星座不满意，想重分星座。不知陛下意下如何？”众星宿一听，也都随声附和，都说也想重分星座。

玉皇大帝略微考虑了一下，说道：“既然大家都想重分星座，朕也同意。你们都回去准备一下，明天就分。”

第二天，玉皇大帝亲自去给众星宿分星座。分到最后，就剩下这弟兄三个了。可是，这时候就剩下最后一个星座了。玉皇大帝让他们轮着坐这个星座。

本来这三兄弟就不和睦，现在又叫他们轮着坐这个星座，他们又都逞强，谁都想在天上炫耀自己，坐上那个星座就不愿下来。他们吵闹得比先前更厉害了。

这事传到玉皇大帝的耳朵里了。玉皇大帝就问大家怎么办。

太白金星说道：“陛下，你叫几个大力士把他们的星座搬到天空的东边，让他们都朝东方走，谁先到那儿谁坐那个星座。这样，也可以考

考他们的意志如何。”玉皇大帝觉得是个办法，就照太白金星的话传下了圣旨。

三兄弟接到圣旨后，老二和老三马上就朝东方走去。老大呢，却觉得路途遥远，且路上还有很多艰难，就没去。他到玉皇大帝那儿讨了个差使做了，也就再也不在天空露面了。

再说那两颗星星，都以最快的速度向前行走，吃尽了千辛万苦。老二呢，总是先总结自己是怎样战胜困难的，以后再遇到困难，该如何办；而老三呢，却只知道图快乐，对以后的事情，根本没想。

这一天，他们正向前走，突然面前出现了两个水妖，拦住了去路。原来，这两个水妖早已厌烦了水底的生活，想在天上炫耀自己，想先杀掉这两颗星星，再去坐这一个星座。

老二和老三看到两个水妖拦住了去路，同它们打了起来。老三被水妖打得手忙脚乱，为保全性命，逃回去了；老二奋勇抗击，战胜了两个水妖，也累得昏了过去。

老二醒来看到躺在他身边的两个水妖的尸体，非常高兴，知道胜利在望，起来整理好了身上破烂的衣服，继续向东走去。

就为他每天都这样匆忙向东走，人们给他起了个土名叫“慌忙星”。他在和水妖打仗时，身上打破了，淌了许多血，远远望去，好像是闪闪发光的鳞片，于是又有了个名字叫“大亮星”。这就是后来的“启明星”。

## 牛的来历

讲述：王湛 52岁 文化站站长 高师

记录：李昌启 18岁 窑湾镇人 学生

1986年采集于新沂窑湾

从前，世上本没有牛，耕地种田只用锄头。那么，牛是怎样来的呢？

原来，牛是生活在天上的，本是玉皇大帝的侍卫。它力气很大，很受玉帝的喜爱。一次，玉帝去东海游玩，路过一座山，低头一看，只见许多贫苦农民在吃力地拉着笨重的铁犁耕田。玉帝生了恻隐之心，回来后，便打算叫老牛下凡到人间耕田。于是，他下一道圣旨，命令老牛到

人间去。老牛接旨后便腾云驾雾来到人间，为人们种田。但是，老牛过惯了天上的生活，对人间的日子过不惯。一天，在耕田时，它那圆圆的脚不知被什么刺了一下，疼得直叫。驾犁的老农一看牛不干了，气得挥起长鞭向牛身上打去。老牛感到委屈，气得满嘴都是白沫。直到现在，牛的嘴里还吐着白沫，据说就是这个缘故。从此，老牛对天宫产生了怀念之情，一心想回到天上。但又怕得罪玉皇大帝，只好强忍着。就这样，老牛在人间过了几年。最后，它再也忍受不了了，下决心要回到天宫去。一天夜里，老牛又腾云驾雾回到了天宫。玉皇大帝很生气，要严惩老牛，决定把它压在南山底下，后来在众神仙的相助之下才免了老牛的罪。但玉皇大帝心想，如果老牛不回到人间，人们照样受苦。于是他叫老牛第二次下凡。但他又想，老牛有法术，会腾云驾雾，以后还会回天宫的。于是玉帝抽出自己的青龙宝剑忍痛将老牛的圆脚给割开了，又派一名神仙将老牛送到了人间。老牛因脚被割开了，不能腾云驾雾了，就再也不能回到天上了。不信你看，直到现在，牛脚上还有一道道痕迹呢。

## 彭祖的传说

讲述：高海康 88岁 老中医

记录：高振东

1986年12月采录于炮车龙池村

### 彭祖短命

彭祖是大彭国的王子，那大彭国的都城就是现在的徐州。

那彭祖也不知道多能过，整整活了八百八十岁。可还有人说他短命，谁？陈抟呗，这陈抟原是个睡仙。有一天，他心血来潮打了个盹儿，他这一打盹儿天底就托生了彭祖。也不知陈抟有多困，他一个盹就打了八百八十年！

等陈抟让童儿喊醒时，那边彭祖自然也就断了气。他一醒来懒得掐指去算，问童儿世间有什么事没有。童儿对他说，大彭国的国王彭祖刚死。陈抟一听，觉得怪纳闷儿：“我打盹儿前根本不知道有个大彭国，有个彭祖。这一盹儿还没打完，那彭祖就死了。唉，这孩子真短命哪！”

所以，后人都说，彭祖活了八百八，不到陈抟一趴！

### 那是你祸害大爷

彭祖是个老寿星，他整整活了八百八十年，要不就在喜事的门对上写一个“姬子彭年”了嘛！

彭祖活到八百岁那年，他的儿孙们都来给他拜寿。正在热热闹闹的时候，大门外来了个老头儿。他张口一个“彭祖兄弟”，闭口一个“彭祖兄弟”，把门的人忙去禀告给彭祖。彭祖听了就对儿子们说：“那是你祸害大爷到了！”

儿子们一听都不自在，怎的？还不是因彭祖活了八百岁，世上哪还有比他大的？这不是欺负人吗？

彭祖就跟儿子们说，那是没错的，难道就忘了“好人不长寿，祸害有千年”那句古话吗？

## 姜子牙封神

讲述：高俊礼 60岁 农民 不识字

记录：高振东

1975年6月采集于炮车龙池村

### 封张玉皇

姜太公把天上的神封得差不多了，就留了一个神主——也就是玉皇大帝，给自己当。

这件事叫姜子牙的一个姓张的表弟知道了，他就千里迢迢地找到了姜子牙，非要当那个神主不可。那姓张的还说啦，不管什么时候，只要姜太公去他都愿意让位。

姜子牙怕那表弟说话不算话，叫他赌咒发誓。那姓张的还真不瓢<sup>①</sup>，登时就当着他表哥的面赌开了咒：“如若以后不让位，就叫他家里的人男盗女娼！”

<sup>①</sup> 瓢：音 rāng，松软，挺不直腰杆。



姜太公一见表弟赌了血<sup>①</sup>咒，就放心走了。可等他把大大小小的神封完了再要回来当神主玉皇大帝时，那可就是鸡蛋吹喇叭——没门儿。姜子牙一见表弟不讲理儿，一气之下就到天河里操起了他的老行业——钓鱼去了。你若不信，一到夏天，在东南天边还能看到有一窝星，那就是“姜太公钓鱼”！

姜子牙那个姓张的表弟，一见表哥气走了，就大咧咧地当了玉皇大帝，他就是平常说的“张玉皇”。因他犯了咒，他的儿子毛遂是天上人间有名的“贼魔”。他的七个闺女个个下凡寻<sup>②</sup>给了凡人。这就应验了“男盗女娼”那句咒。

### 吃山东带江南

姜子牙斩将封神的事儿叫他老婆马氏知道了。这马氏是个好吃懒做的女人，打和姜子牙成亲那天起，不是嫌他老就是嫌他穷。眼看着姜子牙能行了，这马氏还能嫌弃他吗？这阵儿她就甩着山芋脚从娘家千里迢迢一直找到了姜子牙，非要叫他封自己个好神不行！

姜子牙一看老婆马氏就打心眼里愤愤地有气，心里话：“看你那光景还要封你个好神，那当神又易啊！？”可姜子牙又觉得好歹也算是夫妻一场，再加上马氏胡搅蛮缠，没法子只得封她个“蚂蚱王”，叫她“吃草根饮黄泉”！

可马氏没听清，把个“吃草根饮黄泉”听成了“吃山东带江南”。她真的成了“蚂蚱王”，带着成群的飞蝗，从山东吃到江南。老百姓就把蝗虫叫“马氏”，后来又演变成了“蚂蚱”。

### 神上神

姜子牙斩将封神的事儿又叫他的儿子知道了，就不管好歹闯到周营里大呼小叫，叫他爹封他个“神上神”。什么是神上神呢？在姜子牙儿子看来就是能管着神的神。

姜子牙一见儿子这样不通情理，也就没有再说什么，就真的封了他“神

① 血：音 xiě，非常的意思。

② 寻：音 xún，方言，嫁。